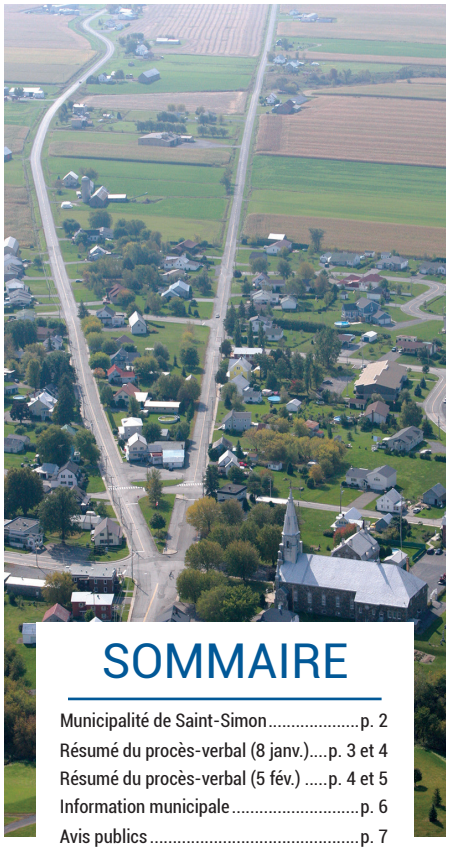
Le JASEUR



PROCÈS-VERBAL • NOUVELLES DES ORGANISMES • NOS PLACES D'AFFAIRES

SOMMAIRE

Municipalité de Saint-Simon ..... p. 2
Résumé du procès-verbal (8 janv.) .... p. 3 et 4
Résumé du procès-verbal (5 fév.) ..... p. 4 et 5
Information municipale ..... p. 6
Avis publics ..... p. 7
École Notre-Dame-de-la-Paix ..... p. 8
Fabrique Saint-Simon ..... p. 9
FADOQ ..... p. 10
Loisirs St-Simon inc. ..... p. 11
Bibliothèque ..... p. 12
Comité d'embellissement ..... p. 13
Régie intermunicipale ..... p. 14
Jeunes en santé ..... p. 15
La SQ vous informe ..... p. 16
Journées de la persévérance scolaire .... p. 17
La MRC vous informe ..... p. 18
Nos professionnels ..... p. 19 et 20

NOUVEAUTÉ!

La municipalité a procédé à la mise en ligne de sa propre page Facebook le 6 février dernier. Notre page vous donnera des informations sur la municipalité (mise en ligne du Jaseur, avis publics, etc.), sur les alertes météorologiques, sur la MRC des Maskoutains, sur les autres municipalités de la MRC, et encore plus.
Nous vous invitons donc à aimer notre page Facebook : Municipalité de Saint-Simon.

Ceci est un bulletin d'information mensuel

Tous vos articles devront nous parvenir pour le **premier jour de chaque mois avant 16 h** au bureau municipal à l'adresse suivante : 49, rue du Couvent, Saint-Simon (Québec) J0H 1Y0 ou par courriel : loisirs.st-simon@mrcmaskoutains.qc.ca. Consultez notre site web : **www.saint-simon.ca**

À la mairie...

CONSEIL MUNICIPAL

MAIRE

M. Simon Giard
450 798-2751
- Siège d'office sur tous les comités

CONSEILLER 1

M. Patrick Darsigny
450 278-2530
- Maire suppléant
- Ressources humaines et CNESST
- Relations avec les citoyens
- Immobilisation
- Entente intermunicipale
- Administration et finances
- Dossiers patrimoniaux

CONSEILLER 2

M. David Roux
450 798-2098
- Comité consultatif d'urbanisme (CCU)
- Comité-école NDDLP
- Substitut Loisirs
- Substitut Régie des déchets

CONSEILLER 3

M. Alexandre Vermette
450 798-2206
- Sûreté du Québec
- Service incendie et mesures d'urgence
- Comité de développement

CONSEILLER 4

Mme Angèle Forest
450 798-2931
- Politique de la famille et des ainés
- Bibliothèque
- Comité d'embellissement
- Relations avec les organismes (Fadoq, Aféas, etc)
- Substitut Comité consultatif d'urbanisme (CCU)

CONSEILLER 5

M. Bernard Beauchemin
450 278-2592
- Voirie et travaux publics
- Cours d'eau
- Agriculture et environnement
- Comité d'étude internet haute vitesse en zone non desservie

CONSEILLER 6

M. Réjean Cossette
450 261-7741
- Loisirs
- Régie des déchets
- Hygiène du milieu

Administration

450 798-2276

Directrice générale
Mme Johanne Godin.....poste 220

Directrice générale adjointe
Mme Rosemarie Delage.....poste 221

Directeur des travaux publics
M. Martin Berthiaume.....poste 222

Inspecteur en bâtiment et environnement
M. Alexandre Thibault *(Présent les mardis)*.....poste 223

Coordonnatrice en loisirs et adjointe administrative
Mme Roxanne Carbonneau *(Présente les lundis et mercredis)*.....poste 225

Service Incendie
Ville de St-Hyacinthe, bureau administratif.....450 778-8550

Services publics

SERVICE D'URGENCE
9.1.1

Bibliothèque Lise-Bourque-St-Pierre
Claire Bousquet, responsable
450 798-2276, poste 232

A.F.E.A.S.
Évelyne Boulard Roy, présidente
450 798-2589

Fabrique Saint-Simon (Sacristie)
450 798-2151

École Notre-Dame-de-la-Paix
450 773-7210

FADOQ
Michel Plante, président
450 798-2601

Fondation Caramel
Contrôle animalier
450 549-2935

Loisirs St-Simon Inc.
Alex Carrière, président
450 798-2230

Pavillon de la Joie
Guy Labonté, président
450 798-2394

APEH Richelieu Val-Maska
Renée-Claude Paré, directrice
1 855 681-8556

Avis aux organismes

Nous vous rappelons qu'une page vous est réservée.
Veuillez donc nous faire parvenir vos articles le ou avant
le premier jour de chaque mois, avant 16h.

Coordonnées

Bureau municipal : 49, rue du Couvent, Saint-Simon (Québec) J0H 1Y0
Téléphone : 450 798-2276 • Télécopieur : 450 798-2498 • www.saint-simon.ca

Heures d'ouverture :
Du lundi au jeudi de 8 h à 12 h et de 13 h à 16 h

Résumé du procès-verbal

PROVINCE DE QUÉBEC | MRC DES MASKOUTAINS | MUNICIPALITÉ DE SAINT-SIMON

SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL DE LA MUNICIPALITÉ DE SAINT-SIMON
TENUE LE 8 JANVIER 2019 À 20 H

Lors de cette séance, il a été résolu :

1 - OUVERTURE DE LA SÉANCE

2 - ORDRE DU JOUR

3 - PROCÈS-VERBAUX

> D'adopter le procès-verbal de la séance ordinaire du 4 décembre 2018.

> D'adopter le procès-verbal de la séance extra-ordinaire du 11 décembre 2018.

4 - CORRESPONDANCE

5 - FINANCES

> D'approuver les comptes payés pour un montant total de **115 983,00 $**.

> D'acquitter la liste des comptes à payer pour un montant de **2 009,00 $**.

6 - ADMINISTRATION

> D'acquitter les frais d'adhésion de la cotisation annuelle de la directrice générale à l'Association des Directeurs municipaux du Québec (ADMQ) au montant annuel de 811,00 $ incluant le volet assurances, plus les taxes applicables.

> D'adopter la politique salariale de l'année 2019 et de mandater le maire et la directrice générale à signer ladite politique salariale 2019.

> D'acquitter la somme de 29 092,00 $ à Groupe Ultima inc. pour le renouvellement du contrat d'assurances générales de la Municipalité pour l'année 2019.

> Que la Municipalité de Saint-Simon adopte sa Politique de prévention du harcèlement, de l'incivilité et de la violence au travail; Que le texte de cette politique signée en date de ce jour, par le maire et la directrice générale, constitue l'original de cette politique en vigueur à compter du 7 janvier 2019; Qu'une copie conforme de la présente politique soit diffusée à tous les employés et remise à tout nouvel employé lors de son embauche; Que la présente politique remplace la politique relative au harcèlement psychologique au travail adoptée en avril 2005.

7 - SÉCURITÉ PUBLIQUE INCENDIE ET CIVILE

> D'identifier ses priorités d'action sur le territoire de la Municipalité de Saint-Simon et de les faire connaître à la Sûreté du Québec.

8 - TRANSPORT ROUTIER

> De procéder à l'annulation de la résolution #163-09-2018 concernant l'embauche de M. Alain Gagnon à titre d'employé de déneigement.

> D'entériner l'embauche de M. Daniel Morin au poste d'employé de déneigement en date du 30 décembre 2018 et de mandater le maire et la directrice générale à signer l'entente de travail avec M. Morin pour et au nom de la Municipalité.

> Que le Conseil municipal demande au MTQ que la présente résolution tienne lieu de «dépôt de garantie» pour tous les travaux qui seront requis dans l'emprise des routes entretenues par le MTQ ; Que la Municipalité s'engage à faire une demande de permis d'intervention ou permission de voirie à chaque fois que des travaux seront requis dans l'emprise des routes entretenues par le MTQ ; Que la directrice générale et le directeur des travaux publics soient habilités à signer les demandes de permis d'intervention et/ou permission de voirie, selon le cas.

> De procéder au remplacement du restant des luminaires du réseau d'éclairage public, qui ne l'ont pas été en 2018, par des lumières au DEL au coût de 5 800,00 $ plus les taxes applicables.

9 - HYGIÈNE DU MILIEU

> De payer la facture reçue de la Ville de Saint-Hyacinthe, concernant le coût de remplacement total d'une conduite d'alimentation faisant partie des dépenses en immobilisation et l'inspection et la calibration annuelle du compteur d'eau situé sur le territoire de la Municipalité, au montant de 17 812,70 $ taxes incluses à même la réserve accumulée pour l'aqueduc.

10 - URBANISME

> De renouveler le mandat de M. Yvon St-Maurice

Résumé du procès-verbal (2 DE 2)

PROVINCE DE QUÉBEC | MRC DES MASKOUTAINS | MUNICIPALITÉ DE SAINT-SIMON

et de M. Jean-Claude Laliberté pour les années 2019 et 2020 au sein du Comité Consultatif d'urbanisme.

> De renommer sur le Comité Consultatif d'Urbanisme (CCU), M. Yvon St-Maurice, au titre de Président et M. Michel Vermette au titre de Vice-Président

> De remettre la somme de 1 200$/mois aux Loisirs St-Simon à titre de subvention annuelle.

12 - AVIS DE MOTION

13 - RÈGLEMENTS

> D'adopter le règlement #542-18, concernant les limites de vitesse sur le territoire de la Municipalité.

14 - PÉRIODE DE QUESTIONS

15 - CORRESPONDANCE

16 - AFFAIRES NOUVELLES

17 - CLÔTURE DE LA SÉANCE

Résumé du procès-verbal (1 DE 2)

PROVINCE DE QUÉBEC | MRC DES MASKOUTAINS | MUNICIPALITÉ DE SAINT-SIMON

SÉANCE ORDINAIRE DU CONSEIL DE LA MUNICIPALITÉ DE SAINT-SIMON
TENUE LE 5 FÉVRIER 2019 À 20 H

Lors de cette séance, il a été résolu :

1 - OUVERTURE DE LA SÉANCE

2 - ORDRE DU JOUR

3 - PROCÈS-VERBAUX

> D'adopter le procès-verbal de la séance ordinaire du 8 janvier 2019.

4 - PÉRIODE DE QUESTIONS

5 - FINANCES

> D'approuver les comptes payés pour un montant total de **125 722,05 $**.

6 - ADMINISTRATION

> De déclarer les 11, 12, 13, 14 et 15 février 2019 comme étant les *Journées de la persévérance scolaire* sur le territoire de la Municipalité.

> D'adopter une politique d'utilisation des médias sociaux, tant pour le personnel de la Municipalité que pour le public, dans le cadre de l'instauration de sa page Facebook.

> De mandater la directrice générale afin d'entamer, au nom de la Municipalité, un recours en dommages contre les propriétaires du véhicule lourd ayant endommagé la rue Cusson en mai 2018, devant la Cour des petites créances, ainsi que pour représenter la Municipalité à toutes les étapes du processus judiciaire, incluant l'audition.

> De mandater la directrice générale afin de demander, au nom de la Municipalité, l'annulation de l'inscription de la Municipalité aux fichiers des taxes (TPS/TVH).

> De présenter une demande d'aide financière au Programme d'emplois verts, dans le cadre d'expérience emploi été de l'Association canadienne des parcs et loisirs, dans le but de procéder à l'embauche d'un étudiant en horticulture pour la prochaine saison estivale, en association avec la municipalité de Saint-Liboire.

> D'accepter la demande d'autorisation de passage du Défi Vélo Lussier sur le territoire de la Municipalité de Saint-Simon, le samedi 6 juillet 2019 aux alentours de 9 h 25.

> De nommer M. Patrick Darsigny à titre de maire suppléant et substitut au maire à la MRC des Maskoutains.

7 - SÉCURITÉ PUBLIQUE INCENDIE ET CIVILE

> De procéder à l'acquisition de l'outil Idside - ECHO MMS (outil de gestion en sécurité civile), au coût de 6 656 $ ainsi qu'un coût annuel de service d'un montant de 2 198 $ auquel s'ajoutent les taxes applicables.

> Que la municipalité présente une demande d'aide financière à l'Agence municipale 9-1-1 du Québec au montant de 10 000 $, dans le cadre du Volet 2 du programme d'aide financière offert afin de soutenir les actions de préparation aux sinistres ; Que la municipalité se regroupera avec les municipalités locales de La Présentation, Saint-Dominique, Saint-Jude, Saint-Louis et Saint-Marcel pour le volet 2, et qu'elle demande l'aide financière additionnelle de 2 000 $ prévue au programme dans ce cas.

8 - TRANSPORT ROUTIER

> De demander au MTQ de refaire l'asphalte sur la Route 224 qui est très endommagée.

> De mandater Monsieur Jean Beauchesne de la firme WSP Canada inc. pour la préparation des plans et devis et des documents d'appel d'offres, pour des travaux de réfection d'une partie du rang Saint-Édouard, entre le 3e et 4e Rang, sur une longueur de 1,5 km.

> D'informer le MTQ que le montant reçu de 77 918 $ à titre de compensation pour l'entretien courant et préventif des routes locales 1 et 2 ainsi que les éléments des ponts, situés sur ces routes, dont la responsabilité incombe à la Municipalité a été utilisé conformément aux objectifs du Programme d'aide à l'entretien du réseau routier local.

> D'approuver les dépenses de 1 384 784,25 $ taxes nettes pour les travaux de réfection de diverses routes (rangs Saint-Georges et Bord-de-l'Eau et 1er Rang et 2e Rang Ouest) dans le cadre du programme RRRL, volet AIRRL du MTQ. À noter que le programme AIRRL nous a confirmé une aide financière pouvant atteindre 50% des dépenses admissibles.

> D'autoriser la présentation d'une demande d'aide financière pour la réfection d'une partie du rang Saint-Édouard, dans le cadre du Programme d'aide financière RRRL, volet AIRRL du MTQ et de confirmer son engagement à faire réaliser les travaux selon les modalités établies.

> De mandater Monsieur Jean Beauchesne de la firme WSP Canada inc. pour la préparation d'une étude de faisabilité afin de modifier la configuration de l'intersection des rues Saint-Jean-Baptiste, Saint-Édouard et Principale ainsi que l'écoulement des eaux pluviales au montant préliminaire de 2 800,00 $.

9 - HYGIÈNE DU MILIEU

> De procéder au dépôt du rapport de la mesure d'accumulation des boues des étangs #1, 2 et 3, effectuée le 18 octobre 2018 par l'entreprise Nordikeau.

> De nommer monsieur Réjean Cossette à titre de représentant et monsieur David Roux à titre de substitut de la Municipalité de Saint-Simon auprès de la Régie intermunicipale d'Acton et des Maskoutains.

10 - URBANISME

11 - LOISIRS ET CULTURE

12 - AVIS DE MOTION

13 - RÈGLEMENTS

> D'adopter le règlement #541-18, portant sur la gestion contractuelle.

14 - PÉRIODE DE QUESTIONS

15 - CORRESPONDANCE

16 - AFFAIRES NOUVELLES

17 - CLÔTURE DE LA SÉANCE

LA PROCHAINE SÉANCE DU CONSEIL MUNICIPAL AURA LIEU LE MARDI 5 MARS 2019 À L'ÉDIFICE MUNICIPAL SITUÉ AU 49 RUE DU COUVENT À COMPTER DE 20 H

On vous attend en grand nombre !!

PREMIER PAIEMENT DE TAXES

Le jeudi 28 février 2019 est la date limite pour le premier versement des taxes municipales. Vous pouvez payer par internet (par exemple sur Accès D) ou au bureau municipal par chèque, par carte de débit ou en argent comptant. Pour tout renseignement concernant votre compte, adressez-vous au bureau municipal au numéro de téléphone suivant : 450 798-2276. N'oubliez pas que le bureau municipal est fermé du vendredi au dimanche inclusivement.

CHANGEMENT DE CERTAINES LIMITES DE VITESSE

Voici les endroits où la vitesse fut modifiée :

- Sur le rang Saint-Georges, entre le 2e et le 4e rang, la vitesse est passée de 70 km/h à 80km/h. Il est à noter que la vitesse est restée à 70 km/h entre le 4e rang et l'autoroute 20.
- Sur le rang Saint-Édouard, à partir de l'adresse civique 1830, jusqu'au viaduc de l'autoroute 20, la vitesse a diminuée à 70 km/h.

Pour plus d'information, vous pouvez vous référer au règlement # 542-18 concernant les limites de vitesse.

INFO INSPECTEUR

Vous pensez déjà à l'installation d'une piscine pour l'été prochain ? Vous désirez refaire votre cuisine ? Avant de procéder à des travaux sur votre résidence ou à l'extérieur de celle-ci vous devez communiquer avec notre inspecteur, M. Alexandre Thibault au 450 792-2276 poste 223 pour vous procurer un permis et vous informer de la réglementation à ce sujet. Il est disponible les mardis de 8 h 30 à 16 h 00.

AVIS PUBLIC

RÈGLEMENT #541-18 PORTANT SUR LA GESTION CONTRACTUELLE

AVIS PUBLIC est donné, par la soussignée, Johanne Godin, directrice générale et secrétaire-trésorière de la municipalité de Saint-Simon que lors de la séance ordinaire qui s'est tenue le 5 février 2019, le conseil a adopté le règlement # 541-18 portant sur la gestion contractuelle.

Toute personne intéressée peut prendre connaissance de ce règlement au bureau municipal sis au 49, rue du Couvent à Saint-Simon, du lundi au jeudi aux heures régulières d'ouverture du bureau municipal.

Donné à Saint-Simon, ce 7e jour de février 2019.

Johanne Godin
Directrice générale et secrétaire-trésorière

AVIS PUBLIC

DÉPÔT DU RÔLE DE PERCEPTION 2019

AVIS PUBLIC est par la présente donnée par la soussignée, Johanne Godin, directrice générale et secrétaire-trésorière de la Municipalité de Saint-Simon, que le RÔLE DE PERCEPTION, suite à l'imposition des taxes pour l'année 2019 est maintenant terminé et déposé à mon bureau. Il sera procédé à l'envoi des comptes de taxes dans les délais prévus. Ces taxes seront payables dans les trente jours de la mise à la poste de la demande de paiement.

Il est possible aux contribuables intéressés d'en prendre connaissance au Bureau municipal situé au 49, rue du Couvent à Saint-Simon, aux heures régulières de bureau.

DONNÉ À SAINT-SIMON, ce 24e jour de janvier 2019.

Johanne Godin
Directrice générale et secrétaire-trésorière

ÉCOLE NOTRE-DAME-DE-LA-PAIX
E.N.D.P

INSCRIPTION À LA MATERNELLE

Pour l'inscription de votre enfant à la maternelle 5 ans, présentez-vous à l'école Notre-Dame-de-la-Paix, **du 11 au 22 mars 2019**, avec les documents requis.

- L'original du certificat de naissance GRAND FORMAT (avec le nom des parents). Les parents qui ne possèdent pas ce document doivent se le procurer à la Direction de l'état civil (1 800 567-3900 ou www.etatcivil.gouv.qc.ca);
- Deux preuves de résidence du parent

Voici la liste des pièces acceptées. Vous devez présenter une pièce de chaque catégorie. Dans le doute, communiquez avec l'école.

L'un des documents suivants parmi la CATÉGORIE 1 :

- une photocopie du bail d'habitation et une preuve d'identification du locateur (lettre du propriétaire, etc.);
- le compte de taxe scolaire ou de taxes municipales;
- une photocopie de l'acte d'achat de la propriété résidentielle qui indique le nom du propriétaire;
- une affirmation solennelle du propriétaire ou du locataire du lieu d'habitation ayant signé le bail attestant que l'élève demeure bien à l'adresse indiquée si aucun autre document n'est disponible.

ET L'un des documents suivants parmi la CATÉGORIE 2 sur lequel figure le nom et l'adresse de la personne au Québec :

- une copie d'une facture ou d'un état de compte d'une compagnie de téléphone, d'électricité ou de câblodistribution (etc.);
- une preuve assurance habitation;
- un permis de conduire au Québec (SAAQ);
- la preuve d'une affiliation à une association professionnelle québécoise;
- un relevé de compte bancaire du Québec, un relevé de carte de crédit, a preuve d'une affiliation à une association récréative ou à un organisme religieux;
- copie de l'avis de cotisation de Revenu Québec (RQ);
- relevé d'emploi (relevé 1);
- avis de paiement de soutien aux enfants de la Retraite Québec.

N.B. : Si vous apportez une preuve de résidence provenant d'un des 2 paliers gouvernementaux (exemple : votre permis de conduire, avis de cotisation, etc.), vous n'aurez pas besoin d'apporter une 2e preuve de résidence. Cette seule preuve suffira.

L'unité des Semeurs

BUREAU : 4, rue Saint-Jean-Baptiste
450 798-2151

HORAIRE : le JEUDI de 9 h à 11 h 30

SECRÉTAIRE :
Francine Chicoine..... 450 798-2151

PRÉPOSÉE À L'ADMINISTRATION :
Liliane Jodoin.....450 798-2834

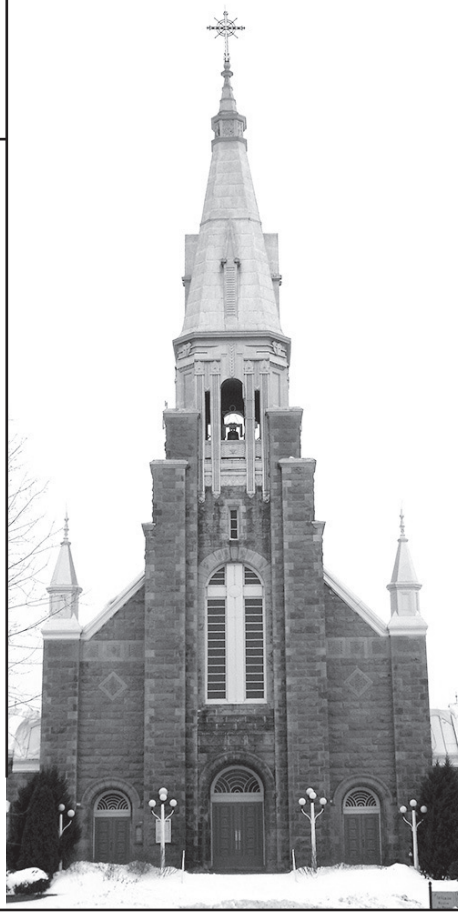
fabrique.st-simon@sogetel.net

MODÉRATEUR :
Yvon Alix ..... 450 773-8581, poste 266
yvon8alix@gmail.com

ANIMATEURS DE COMMUNAUTÉ :
Marielle DeGrandpré 450 798-2091
André Drapeau 450 798-2822

15 ans

2003 - 2018



Grand merci

à toutes les personnes qui ont participé à la messe de Noël : les prêtres, les servants, les lecteurs, les ministres de la communion, les chanteurs de la chorale, les personnages de la crèche vivante et les gens qui travaillent dans l'ombre pour préparer l'église, la décorer pour cette réunion des paroissiens.

Tu peux télécharger le feuillet paroissial toutes les semaines.

Museestephrem.com/pastoral/feuillet-paroissial/

Horaire des célébrations eucharistiques dans l'Unité des Semeurs.

1er et 3e dimanche du mois :

9 h .....Saint-Ephrem et Sainte-Hélène

10 h 45 .....Saint-Jean-Baptiste
de Roxton Falls et **Saint-Simon**

2e et 4e dimanche du mois :

9 h .....Saint-Valérien

10 h 45 .....Saint-Hugues et Saint-Liboire

RÉGION RICHELIEU YAMASKA

CLUB ST-SIMON
45, rue du Couvent
Saint-Simon-de-Bagot
Québec J0H 1Y0

Slogan FADOQ : Qu'est-ce qu'on attend pour être heureux ?

Prompt rétablissement aux personnes hospitalisées ou à la maison

Activités hebdomadaires du club :
Viactive mardi 9h30, **scrabble** mardi 13 h 30
et **club de lecture** à venir certains mercredis soir.

Briser la solitude, venez nous rencontrer !

LA TROUSSE «AVANT DE M'ENVOLER»

Au cours de l'année, nous désirons offrir aux personnes significatives qui nous entourent, un cadeau qu'elles sauront apprécier et qui permettra d'ouvrir la discussion avec ceux que vous aimez.

La trousse que je vous propose vous aidera, étape par étape, à organiser et rassembler les informations personnelles ainsi que les documents utiles pour indiquer à vos proches où se trouvent tous les documents relatifs quant aux dispositions que vous aurez prises, en prévision de votre fin de vie.

Il n'y a pas d'âge pour offrir cette trousse et en la complétant, vous faciliterez la vie de vos proches en vous assurant que vos volontés seront transmises et que vos valeurs seront respectées. En offrant cette trousse à une personne qui vous est chère vous la guiderez dans sa réflexion. Vous l'aiderez également à préparer, à planifier et à réaliser des dispositions de fin de vie.

«Avant de m'envoler» se veut un cahier à compléter afin de guider vos exécuteurs testamentaires, à trouver toutes les infos supplémentaires afin de réaliser le mandat que vous leur aurez remis.

Voici les thèmes que vous trouverez dans cette trousse :

a. Votre testament, mandat de protection, préarrangements funéraires ;

b. Vos dernières volontés concernant le déroulement souhaité pour les funérailles ;

c. Les coordonnées du notaire, du salon funéraire et des personnes à contacter ;

d. Les dispositions qui doivent être prises en prévision de votre décès ;

e. Les informations quant à la gestion des documents électroniques, mot de passe, comptes électroniques, paiements préautorisés et plus encore.

Procurez-vous la trousse «Avant de m'envoler» pour seulement 12 $ (+ 5 $ par trousse pour les envois postaux) à votre FADOQ locale.

Membres de votre conseil :

Michel Plante, président	450 798.2601
Francine Chicoine, vice-présidente	450 798-2394
Micheline Lussier, trésorière	450 798-2417
Sylvie Morin, secrétaire	450 791-2260
Jeannine Boulais, administratrice	450 798-2777
Gaétane Boulet	450 798-2040
Diane Morin	450 791-2260

Pensée :

L'amour n'est qu'une forme de conversation où les mots sont mis en action au lieu d'être parlés.

Joyeux anniversaire

À VOUS EN JANVIER

5 : Denise Daudelin
6 : Francine Dauphinais
7 : André Drapeau
8 : Sylvain Landry
9 : Dorès Laliberté
20 : Réal William
21 : Yves Labonté
22 : Gilles Poulin
23 : Normand Poulin
25 : John Delaney
30 : Nicole Roy
31 : Yvon Desmarais
31 : Francine Chicoine

ET À VOUS FÉVRIER

2 : Dany Benoit
3 : Jeanne d'Arc Cournoyer
6 : Diane Morin
7 : André Côté
11 : Lise St-Laurent
12 : Odette St-Laurent
15 : Claudine Campeau
22 : Claude Tétreault
27 : Gabriel Chicoine
28 : Pierre Plante

POUR PLUS D'INFOS AU SUJET DES ACTIVITÉS RÉGIONALES,

- **Site internet : http://www.fadoqry.ca/**
- **Courriel : info@fadoq.ca**
- **Téléphone : 450 774-8111**

LOISIRS ST-SIMON INC.

OFFRE D'EMPLOI

ANIMATEURS DE CAMP DE JOUR

Tâches et responsabilités
Sous l'autorité du comité des Loisirs de St-Simon inc., les candidats(es) devront : planifier, organiser, animer et évaluer les activités du camp de jour et du service de garde.

Durée
8 semaines : 25 juin au 16 août 2019

Exigences
- Expérience en animation auprès des enfants (un atout);
- Formation de premiers soins, RCR (un atout);
- Être âgé de 16 ans et plus au 25 juin 2019.

Qualifications requises
- Autonomie et sens des responsabilités;
- Sens du leadership et de l'organisation;
- Capacité et facilité à travailler en équipe;
- Être dynamique, responsable et créatif.

Informations
Roxanne Carbonneau 450 798-2276 poste 225, présente au bureau le lundi et le mercredi

Les candidats(es) doivent faire parvenir leur curriculum vitae et leur lettre de présentation **avant le 8 MARS 2019** à :
Loisirs St-Simon inc.
Att : Roxanne Carbonneau
49, du Couvent, St-Simon (Québec) J0H 1Y0
Télécopieur : 450 798.2498
Courriel : loisirs.st-simon@mrcmaskoutains.qc.ca

Semaine de relâche !
Du 4 au 8 mars 2019

Le comité des Loisirs St-Simon Inc. vous offre pour une deuxième année un camp de jour pour la semaine de relâche.

Les activités se dérouleront au Carrefour des Sports du 4 au 8 mars 2019. Nous offrons également une sortie de groupe au Zoo de Granby.

Vous pouvez vous procurer les documents d'inscription sur le site web de la municipalité de Saint-Simon et à leur bureau municipal.
www.saint-simon.ca

Faites vite, les places sont limitées!

	Résident	Non-résident
Tarif pour la semaine (7 h à 17 h 30) sortie incluse	145,00 $	170,00 $
Tarif à la journée (7 h à 17 h 30)	30,00 $	40,00 $
Coût de la sortie seulement (frais de garde, autobus et sortie)	35,00 $	45,00 $

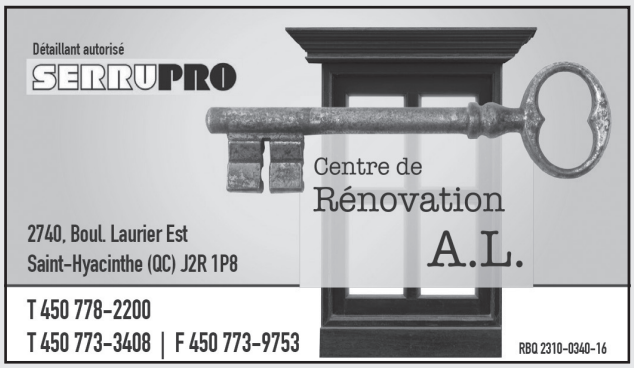
Places limitées

Nombre maximum d'inscription : 35 enfants

Pour informations : Roxanne Carbonneau
450 798-2276 poste 225
Présente les lundis et mercredis

loisirs.st-simon@mrcmaskoutains.qc.ca

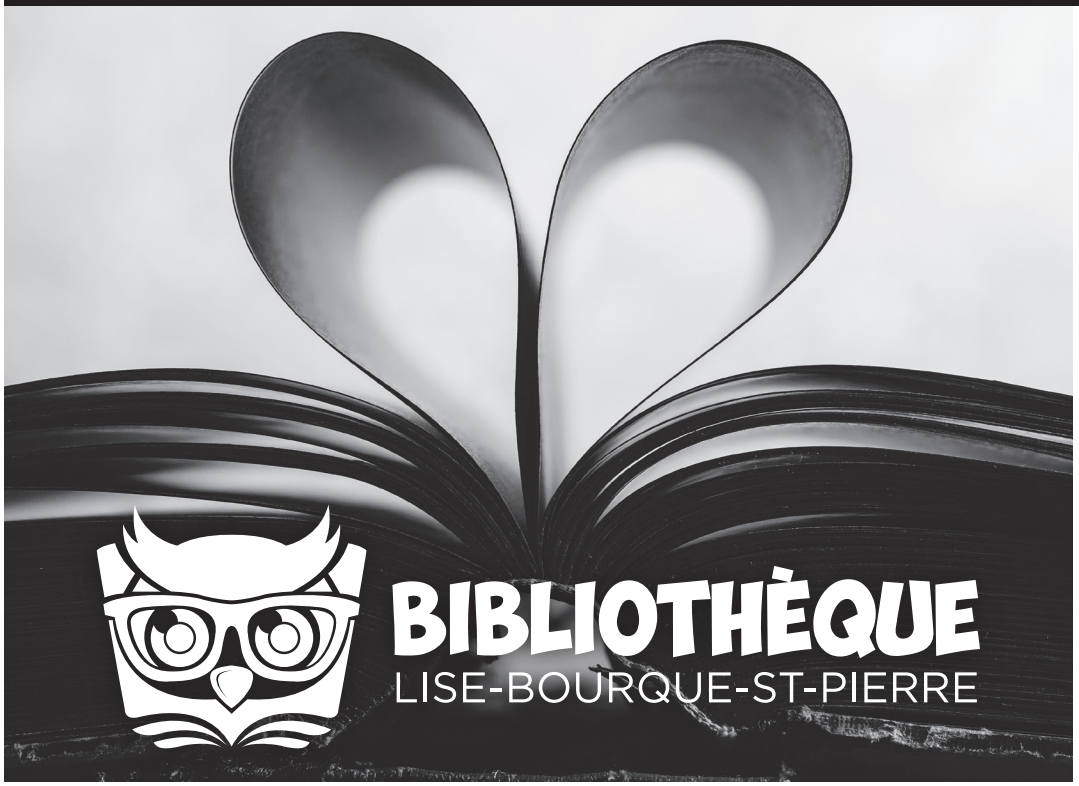
Nos professionnels



Cette espace est pour vous!

POUR INFORMATION :
Contactez Mme Roxanne Carbonneau
au **450 798-2276** ou par courriel à
loisirs.st-simon@mrcmaskoutains.qc.ca

Bibliothèque Lise-Bourque-St-Pierre



47, rue du Couvent,
au 2e étage!

Heures d'ouverture de la bibliothèque :
Mardi
11 h 30 à 12 h 30
et
18 h 30 à 20 h 00

Nouveautés : http://saint-simon.c4di.qc.ca:8813/#

Depuis notre retour, nous remettons les nouvelles cartes de bibliothèque! Il est toujours possible de devenir membre de la bibliothèque, et ce gratuitement.

Étudiants du secondaire ayant à effectuer des heures de bénévolat, voici une belle occasion de vous impliquer dans votre communauté. Venez aider nos bénévoles les mardis soirs pour effectuer les prêts et retours des livres. Communiquez avec votre coordonnatrice en loisirs 450 798-2276 poste 225.

Claire Gourdeau Bousquet,
Responsable

N'OUBLIEZ PAS LE CLUB DE LECTURE :

Horaire :
Tous les 2e mercredi du mois

Prochaine rencontre :
Mercredi
13 février 2019

Heure : 19 h

Local :
Local de la FADOQ

Contact :
Maryse Gagné
450 230-4775

Thématique :
Venez présenter vos livres coups de cœur!

Nos professionnels

A&R ÉLECTRIQUES
Les entreprises électriques A&R Ltée
Mathieu St-Onge
Tél.: 450 253-8690
514 456-8690
Fax: 450 253-0017
info@arelectrique.ca
www.arelectrique.ca
5655, rue Lamoureux
St-Hyacinthe, Qc J2R 1S3

Garderie L'île aux petits trésors
122 Saint-Édouard
Saint-Simon
(Québec) J0H 1Y0
L'île aux Petits trésors de St-Simon
450 798-2330
Heures d'ouverture
Lundi au vendredi
7h à 18h

COMITÉ d'embellissement SAINT-SIMON

SONDAGE, *JE VOTE POUR FLEUR EMBLÈME DE SAINT-SIMON!*

Bonjour à vous

Il y a quelques mois, les membres du comité ont eu l'idée de trouver une fleur emblème pour Saint-Simon. C'est précisément au mois de décembre que les deux fleurs présentées furent choisies d'après plusieurs critères de sélection : vivaces, couleur, prix, durée de floraison, etc.

Le comité est fier de vous présenter les deux fleurs en nomination.

LA GAILLARDE ''GOBLIND'' (Gaillarda ''Goblin'')

Hauteur : 30 cm
Largeur : 50 cm
Exposition : soleil (plus de 6 heures)
Zone de rusticité : 3
Période de fleuraison : juin à septembre
Couleur des fleurs : rouge avec les pointes jaunes
Type de sol : riche, frais et bien drainé
Utilisation : massif, plate-bande, bordure

L'ÉCHINACÉE ''TOMATO SOUP'' (Echinacea ''Tomato soup'')

Hauteur : 90 cm
Largeur : 60 cm
Exposition : soleil, mi-ombre (entre 3 et 6 heures)
Zone de rusticité : 4
Période de fleuraison : juillet à septembre
Couleur des fleurs : rouge
Type de sol : frais et bien drainé
Utilisation : massif, plate-bande, fleurs coupées

Dès le mois de février vous pourrez voter pour l'une ou l'autre. Le vote se terminera le 1er avril 2019.

**Pour plus d'information et pour enregistrer votre vote,
nous vous invitons à visiter le site internet de la municipalité : www.saint-simon.ca**

Nos professionnels

FRANCINE CHICOINE
Massothérapeute et Praticienne TRAGER
Thérapeutique et détente:
Suédois, Amma, TRAGERmd,
Massage sur chaise en entreprise
Massage femme enceinte
Sur rendez-vous seulement
450.798.2012

DANIEL RADIO-TV & FILS INC. (450) 796-3416
À votre service depuis 1973
SERVICE UNIQUE
Le seul en région à vous en offrir autant !!!
Vente - Installation - Réparation
C.B. GPS
Radio communication
Éclairage DEL
Téléviseur - Vidéo
Antennes
Radio & Stéréo
Informatique
Radio d'auto
Système Antivol
& Démarreur à distance
8130, Boul. Laframboise, St-Hyacinthe
Référence AUTO SON

Régie intermunicipale d'Acton et des Maskoutains

RÉGIE INTERMUNICIPALE d'Acton et des Maskoutains

LA GESTION DES MATIÈRES RÉSIDUELLES, UNE RESPONSABILITÉ COLLECTIVE!

COLLECTE DES MATIÈRES ORGANIQUES EN PÉRIODE HIVERNALE

Saint-Hyacinthe, le 17 janvier 2019 – En hiver, la collecte des matières organiques via le bac brun est effectuée à raison d'une fois par mois et pour éviter que vos matières restent coincées dans le bac en raison du gel, il est fortement recommandé de **tapisser le fond du bac de plusieurs épaisseurs de papier journal** afin d'absorber l'humidité des aliments qui y sont déposés. Il est également recommandé de **placer dans le bac, un sac de papier conçu pour la collecte des feuilles mortes**, afin d'y déposer les matières organiques. Ces sacs sont vendus dans la majorité des quincailleries et ils permettent de conserver le bac propre durant la période hivernale, tout en évitant que les matières collent aux parois, sous l'effet du gel et du dégel.

Annuellement, nous détournons environ 11 000 tonnes de matières organiques de l'enfouissement grâce à la participation des citoyens et nos résultats sont enviables. Les quantités et la qualité des matières organiques collectées confirment que la majorité des citoyens participent bien à cette collecte. Pour améliorer davantage la qualité des matières dirigées vers la valorisation, il est important de faire quelques rappels :

- ***Aucun sac de plastique ne doit être déposé dans le bac brun*** *même s'ils portent la mention biodégradable ou compostable;*
- *Les* ***matières recyclables*** *(contenants de verre, de plastique et de métal)* ***ne doivent jamais se retrouver dans le bac brun****, mais plutôt dans le bac vert de recyclage;*
- *Les* ***animaux morts*** *ne doivent en aucun temps, être déposés dans le bac brun;*
- *Les* ***cendres de foyer*** *ne doivent jamais être placées dans le bac brun ou dans le bac gris destiné à la collecte des déchets.* ***Elles constituent un risque d'incendie important****, tant à l'intérieur du bac que dans le camion de collecte et il est essentiel de bien les gérer avant d'en disposer. Il est recommandé de les laisser refroidir dans un contenant métallique muni d'un couvercle, placé à l'extérieur loin de toute matière combustible. Les cendres entièrement refroidies pourront être déposées directement sur le terrain et idéalement, seront recouvertes de neige afin de réduire les risques d'incendie.*

Pour toute information, n'hésitez pas à appeler la Régie au **450 774-2350**.

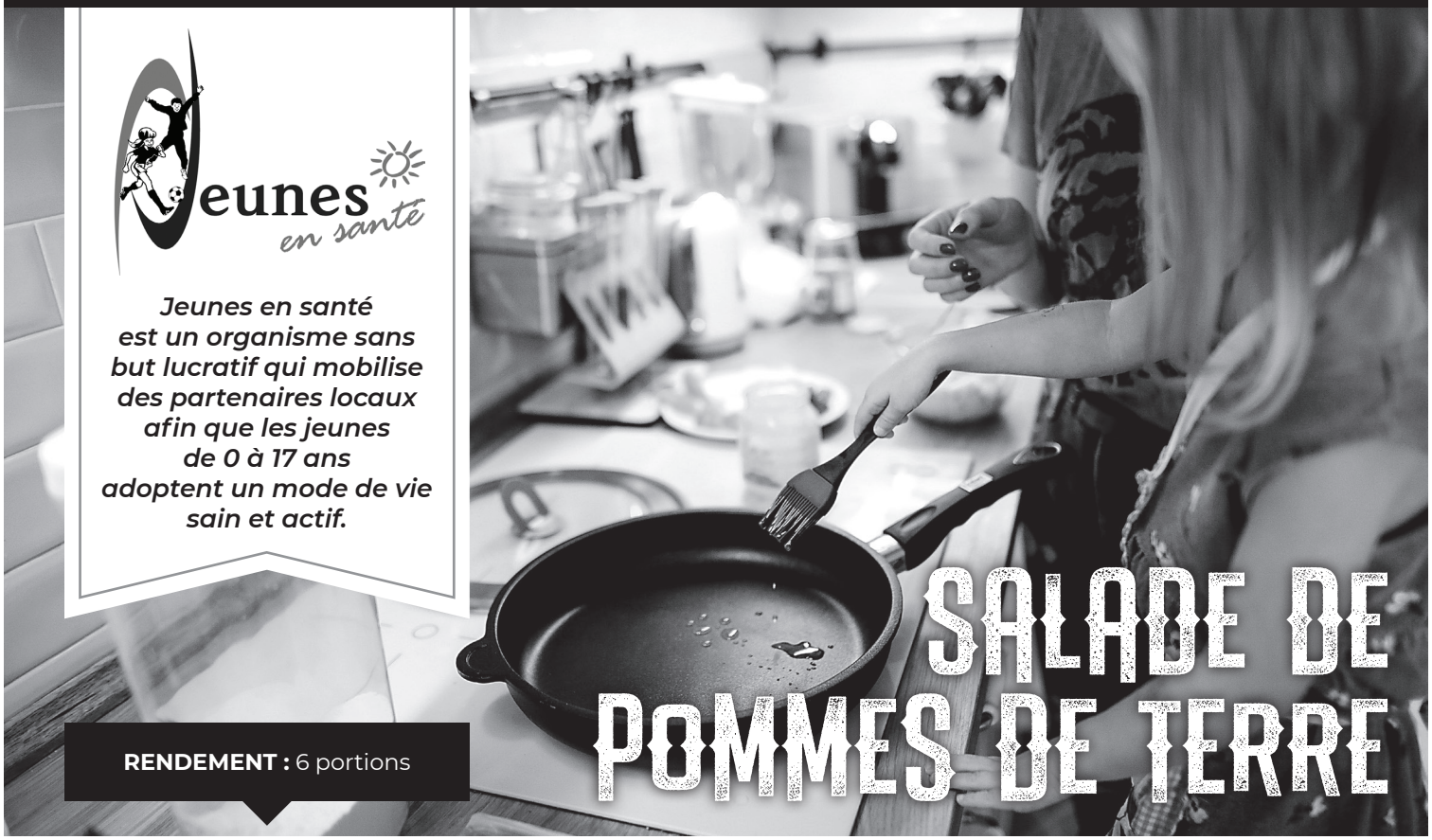
Nos professionnels

LE SPECIALISTE®
Robert Auto Centre inc.
188, rang St-Édouard
St-Simon (Québec) J0H 1Y0
Robert & Richard Daudelin
• Freins
• Silencieux
• Suspension
• Pneu
• Injection
• Électricité
Tél.: 450 798-2172 • Téléc.: 450 798-2244
www.lesspecialiste.ca robertautocentre@hotmail.com

Isabelle Archambault
Membre de l'association des électrolystes du Québec
ESTHÉTICIENNE – ÉLECTROLYSTE
Épilation à la cire
Facial • Maquillage
Soins des pieds
Pose d'ongles
Traitement de cellulite et varices
450 798-2723
1600, rang Saint-Édouard, Saint-Simon Qc J0H 1Y0

Jeunes en santé

Jeunes en santé est un organisme sans but lucratif qui mobilise des partenaires locaux afin que les jeunes de 0 à 17 ans adoptent un mode de vie sain et actif.



SALADE DE POMMES DE TERRE

RENDEMENT : 6 portions

Délicieuse et réconfortante, la salade de pommes de terre de notre équipe est un réel succès auprès de tous.
Les pommes de terre d'ici sont les parfaites candidates pour cette recette. Bon appétit!

INGRÉDIENTS DE LA SALADE
- 7 pommes de terre rouges, pelées et coupées en 6
- 1 ½ tasse (375 ml) de céleris, coupés en dés
- 2 oignons verts, hachés finement
- 1 poivron rouge, coupés en dés
- ½ tasse (125 ml) de canneberges séchées
- 2 c. à table (30 ml) de persil séché
- Sel et poivre au goût

INGRÉDIENTS DE LA SAUCE
- ½ tasse (125 ml) de mayonnaise
- ⅓ tasse (80 ml) de yogourt nature
- 1 c. à table (15 ml) de moutarde Dijon

PRÉPARATION
1. Dans une casserole remplie d'eau, cuire les pommes de terre* et les laisser refroidir.
2. Mélanger les ingrédients de la sauce dans un grand bol.
3. Ajouter les pommes de terre, le reste des ingrédients et mélanger.

** Les pommes de terre doivent être encore fermes pour la salade.*

Visitez le site internet www.jeunesensante.org pour découvrir de nouvelles recettes.

Nos professionnels

Tél.: 450 513-2675

GUY MARCOUX
DÉBOSSELAGE - PEINTURE

Spécialités :
ACCIDENT • FRAME
ROUILLE • MODIFICATION
ANTIROUILLE • GRAISSE

975, 2e Rang Est
St-Simon-de-Bagot
(Qc) J0H 1Y0

Chapdelaine Asphalte INC.
Depuis 1964

Spécialités :
- Cour d'asphalte
- Pavé-uni
- Bordure de béton coulé
- Industriel, commercial et résidentiel

8550, Rang 2,
Saint-Hyacinthe (Qc) J2R 1W4
R.B.Q. : 2551-3581-86

ESTIMATION GRATUITE

Téléphone : 799-3369 • Télécopieur : 799-5385

La Sûreté du Québec vous informe

MRC des Maskoutains
Un monde à votre mesure

PENSER ET AGIR FAMILLE

VOL D'IDENTITÉ

La Sûreté du Québec du poste de la MRC des Maskoutains souhaite sensibiliser la population en lien avec les vols d'identité. Le vol d'identité désigne la collecte, la possession et le trafic de renseignements d'identité en vue de les utiliser à des fins criminelles. Le vol d'identité est une étape préliminaire à la fraude d'identité, qui se traduit par l'usage frauduleux de ces renseignements. Les informations obtenues lors d'un vol d'identité permettent aux fraudeurs d'effectuer des transactions bancaires, de faire une demande de prêt, de carte de crédit ou d'autres biens et service, de faire des achats, d'obtenir un passeport ou de toucher des prestations du gouvernement en lieu et place de leurs propriétaires.

Si vous êtes victime de fraude, d'extorsion ou de vol d'identité, portez plainte à la Sûreté du Québec ou à votre service de police municipal. Vous pouvez aussi signaler une fraude au Centre antifraude du Canada (http://www.antifraudcentre-centreantifraude.ca/index-fra.htm).

Conseils :

1. Ne conservez que les pièces d'identité essentielles dans votre portefeuille. Ne gardez pas sur vous votre numéro d'assurance sociale ni votre acte de naissance.
2. Assurez-vous que tout le courrier est transféré si vous déménagez ou changez votre adresse d'envoi.
3. Déchiquetez vos documents personnels ou financiers.
4. Changez régulièrement vos mots de passe et utilisez des mots de passe complexes.
5. Ne divulguez jamais vos données personnelles et financières à une institution bancaire par courriel ou par téléphone, à moins que vous n'ayez communiqué vous-même avec celle-ci.
6. Annulez les cartes de crédit que vous n'utilisez pas.
7. Vérifiez vos relevés de compte bancaire et de carte de crédit afin de relever toute irrégularité.

Liens connexes : https://www.sq.gouv.qc.ca/services/prevention/

Nos professionnels

DONALD BERGERON
Conseiller en sécurité financière
Conseiller en assurance et rentes collectives
Représentant en épargne collective*

Services Financiers Donald Bergeron Inc.
Cabinet de services financiers
29, rue du Couvent
Saint-Simon de Bagot (Québec) J0H 1Y0
Tél. : 450 798-2948 | Téléc. : 450 798-2566
Sans frais : 1 866 798-2948
sfdb@netco.ca • **www.donaldbergeron.com**

SFDB Cabinet de services financiers
SFL PLACEMENTS* Cabinet de services financiers

*1850, avenue Panama, bur. 500
Brossard (Québec) J4W 3C6
Tél. : 450 672-1758 | Téléc. : 450 672-4299
donald.bergeron@sfl.qc.ca

Les Journées de la persévérance scolaire : du 11 au 15 février 2019

Nos gestes, un + pour leur réussite!

Du 11 au 15 février 2019 se déroulera, partout au Québec, la 14e édition des Journées de la persévérance scolaire. Le Réseau des Instances régionales de concertation (IRC) sur la persévérance scolaire et la réussite éducative, ce sont 16 regroupements de partenaires locaux et régionaux qui s'associent pour mettre en lumière les gestes concrets que nous pouvons tous poser pour la persévérance scolaire et la réussite éducative des jeunes aux différentes étapes de leur cheminement, de la petite enfance jusqu'à l'âge adulte.

Notre équipe municipale est fière de valoriser l'éducation et de contribuer à rappeler l'importance de la persévérance scolaire. Nous sommes fiers aussi de soutenir les acteurs du milieu scolaire et communautaire et de contribuer au développement d'actions municipales qui ont un impact positif sur la réussite éducative des jeunes de la municipalité.

DES ACTIVITÉS DANS TOUTES LES RÉGIONS DU QUÉBEC !

Des milliers d'activités se déroulent partout au Québec dans le cadre des JPS. Chaque région organise et célèbre la campagne à l'image de ses besoins et grâce à l'appui et à la concertation d'acteurs locaux et régionaux. Visitez notre site web pour connaître l'activité phare de votre région : journeesperseverancescolaire.com Plusieurs outils y sont également disponibles gratuitement, dont le certificat de reconnaissance de la persévérance scolaire. Nous vous encourageons à les utiliser !

journeesperseverancescolaire.com

Nos professionnels

JY Tremblay arpenteur-géomètre inc.

735 avenue Sainte-Anne, Saint-Hyacinthe, Québec J2S 5G6
450 771-4224

Jean-Yves Tremblay, a.-g. • jyt@arpgeo.ca
Gabriel Moreau, a.-g. • gmoreau@arpgeo.ca
Geneviève Patry a.-g. • gp@arpgeo.ca

Pharmacie Nicolas Borri
Pharmacien propriétaire

Nicolas Borri
54 Saint-Patrice,
Saint-Liboire J0H 1R0
T 450 793-4466
F 450 793-4861

LIVRAISON GRATUITE
Lund. Mar. Vend. 9h30 à 18h
Mer. Jeu. 9h30 à 20h
Sam. 9h30 à 17h
Dim. Fermé

Membre affilié à Proxim

Bourse agricole 2018 : les lauréats dévoilés

En décembre, la MRC et ses partenaires financiers ont octroyé deux nouvelles bourses de 10 000 $ chacune à de jeunes entrepreneurs agricoles du territoire.

Dans la catégorie **Multigénérationnelle, production traditionnelle,** la bourse a été remportée par Kévin Richard, de Saint-Jude. Son projet consiste à un démarrage en production d'œufs de consommation avec 12 896 poules pondeuses.

Marc-Antoine Pelletier et Emmanuelle Plante, de Saint-Hyacinthe, ont obtenu la bourse dans la catégorie **Créneaux spécialisés, agriculture en émergence.** Elle leur servira à acquérir des équipements de conditionnement pour le nettoyage et l'ensachage des camerises afin d'en faire la mise en marché sous forme congelée.

Les Studios François Larivière | MRC des Maskoutains ©
De gauche à droite, Marc-Antoine Pelletier, Emmanuelle Plante et Kévin Richard.

***

Fonds de développement rural : soumettez vos projets!

La MRC encourage les organisations locales à déposer une demande de financement pour concrétiser des initiatives qui contribueront au développement des milieux ruraux.

Les organismes admissibles sont invités à déposer leurs demandes **avant le 8 mars, à 16 h**.

Les détails sur la Politique, les critères d'admissibilité et les procédures à suivre se trouvent sur le site Internet de la MRC, sous l'onglet « Développement économique/financement ». Infos : Steve Carrière au 450 768-3005.

Actions des comités de bassin versant en 2018

Bande riveraine	
Longueur de bandes riveraines caractérisées	13 308 m
Longueur de bandes riveraines piquetées	6 170 m
Longueur de bandes riveraines ensemencées - fleuries	7 220 m
Superficie de bandes riveraines plantées	270 m^2
Nombre de boutures de saules arbustifs distribuées	600
Biodiversité	
Projet pilote de gestion - Érable à Giguère Nombre d'arbres piégés	34
Nombre de végétaux plantés (arbres et arbustes)	706
Superficie aménagée favorisant la biodiversité	1 730,5 m^2
Nombre de nichoirs à hirondelles bicolores installés	13
Nombre de nichoirs à chouettes rayées	6
Inventaires	2 journées
Superficie de plantations entretenues	7 170 m^2
Nombre d'arbres entretenus	409
Activités d'information et de sensibilisation	
Kiosques - Salon de l'agriculture, Expo agricole et Journée champ - Agri Conseils Maska	5 journées
Conférences (8)	180 participants
Journée d'information des partenaires	50 participants
Ateliers éducatifs en environnement et bassin versant - Camps de jour	7 municipalités visitées 150 enfants de 5 à 12 ans
Propriétaires agricoles participants aux projets	28

Pour toute information concernant les comités de bassin versant, appeler au 450 774-3156 ou cbv@mrcmaskoutains.qc.ca

Information : Denyse Bégin, agente de communication, au 450 768-3001.

Rendez-vous sur mrcmaskoutains.qc.ca pour tous les détails.

Nos professionnels

POMPAGE St-Pie

Ecoflo® Installation septique écologique HYDRO-KINETIC® BIONEST Incorporé à l'environnement MD

450 772-5525 • 450 772-5500

1757, Haut Rivière Nord, Saint-Pie

- Service de vaccum
- Nettoyage pluvial et fosses septiques
- Curage par hydropression de tuyaux
- Inspection de conduits sous-terrain par télécaméra
- Vente de drains et ponceaux 6 à 96 pouces
- Dépositaire Écoflo
- Vente Bionest
- Vente de fosse septique
- Drainage
- Service d'ingénieur

Professionnels

william houde
agro-fournitures

NUTRITION DES CULTURES
PHYTOPROTECTION
SEMENCES
ÉPANDAGE À FORFAIT
ANALYSES GÉORÉFÉRENCÉES
PAEF

UNE ÉQUIPE DYNAMIQUE
À VOTRE ÉCOUTE

ACIDITÉ RÉDUITE
PHYSIOLITH

450 798-2002
www.williamhoude.com

Depuis 1982
Pélomix inc.
Les spécialistes du béton préfabriqué
Certification
1102, rang St-Georges, Saint-Simon, Qc J0H 1Y0
Tél.: 450 798-2719 • Téléc.: 450 798-2890
www.pelomix.com

AC
CRÉA
TIF
ALEX CARRIÈRE
DESIGNER GRAPHIQUE
IMPRIMÉ + WEB
WWW.AC-CREATIF.COM

Bétail
ÉRIC CLOUÂTRE
Prop Éric Clouâtre
450 230-6465
Encanteur-Courtier et Transport de Bétail
Auctioneer-Dealer and Transport Livestock

Annoncez-vous !
POUR RÉSERVER VOTRE ESPACE PUBLICITAIRE :
Contactez Mme Roxanne Carbonneau
au **450 798-2276** ou par courriel à
loisirs.st-simon@mrcmaskoutains.qc.ca

ARRIVÉE DES NOUVEAUX GUICHETS AUTOMATIQUES

Ne soyez pas surpris de voir arriver les nouveaux guichets automatiques tactiles à la Caisse.

Dès la mi-mars, des travaux seront en cours afin d'installer les nouveaux guichets .

De l'accompagnement sera disponible pendant une période de 2 semaines.

Bien vouloir consulter le calendrier directement à la Caisse.

Desjardins
Caisse des Chênes

819 395-4228 1 877 865-4228 sans frais
Services AccèsD : 1 800-CAISSES (1 800 224-7737)
www.desjardins.com/caissedeschenes